

## Illustratevi, o cieli

Penelope's aria from *Il ritorno d'Ulisse in patria* (mezzo-soprano)

Text by *Giacomo Badoaro* (1602–1654)

Set by *Claudio Monteverdi* (1567-1643)

**Illustratevi, o cieli,**  
[il.lu.'stra:.te.vi o 'tʃe:.li]  
Fill-with-light, oh heavens,  
(*Shine, oh heavens;*)

**rinfioratevi, o prati!**  
[rin.fjo.'ra:.te.vi o 'pra:.ti]  
cover-yourself-again-with-flowers, oh meadows!  
(*bloom again, oh meadows!*)

Aure, gioite!

Gli augelletti cantando,  
i rivi mormorando,  
or si rallegrino!

Quell'erbe verdeggianti,  
quell'onde sussurranti  
or si consolino,

già ch'è sorta felice  
dal cenere trojan  
la mia fenice.

---

The entire text to this title with the complete  
IPA transcription and translation is available for download.

*Thank you!*

